

Brusel 15. dubna 2021
(OR. en)

7862/21

**Interinstitucionální spis:
2021/0102 (BUD)**

FIN 284

PRŮVODNÍ POZNÁMKA

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	15. dubna 2021
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2021) 270 final
Předmět:	Návrh opravného rozpočtu č. 3 souhrnného rozpočtu na rok 2021 Zahrnutí přebytku za rozpočtový rok 2020

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2021) 270 final.

Příloha: COM(2021) 270 final



V Bruselu dne 15.4.2021
COM(2021) 270 final

2021/0102 (BUD)

**NÁVRH OPRAVNÉHO ROZPOČTU č. 3
SOUHRNNÉHO ROZPOČTU NA ROK 2021**

ZAHRNUTÍ PŘEBYTKU ZA ROZPOČTOVÝ ROK 2020

S ohledem na:

- Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 314 této smlouvy, ve spojení se Smlouvou o založení Evropského společenství pro atomovou energii, a zejména s článkem 106a této smlouvy,
- nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2018/1046 ze dne 18. července 2018, kterým se stanoví finanční pravidla pro souhrnný rozpočet Unie (...) ¹, a zejména na článek 18 a čl. 44 odst. 1 uvedeného nařízení,
- souhrnný rozpočet Evropské unie na rozpočtový rok 2021 přijatý dne 18. prosince 2020 ²,
- návrh opravného rozpočtu č. 1/2021 ³ přijatý dne 22. ledna 2021,
- návrh opravného rozpočtu č. 2/2021 ⁴, přijatý dne 24. března 2021,

Evropská komise tímto předkládá Evropskému parlamentu a Radě návrh opravného rozpočtu č. 3 k rozpočtu na rok 2021.

ZMĚNY VE VÝKAZU PŘÍJMŮ A VÝDAJŮ V ČLENĚNÍ PODLE ODDÍLŮ

Změny v celkovém výkazu příjmů a v oddíle III jsou k dispozici v databázi EUR-Lex (<https://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-cs.htm>).

¹ Úř. věst. L 193, 30.7.2018.

² Úř. věst. L 93, 17.3.2021.

³ COM(2021) 30 final.

⁴ COM(2021) 200 final.

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

Návrh opravného rozpočtu (NOR) č. 3/2021 je předkládán se záměrem zahrnout do rozpočtu na rok 2021 přebytek vyplývající z plnění rozpočtu na rozpočtový rok 2020. Jak stanoví čl. 18 odst. 3 finančního nařízení o souhrnném rozpočtu Unie⁵ („finanční nařízení“), je tento přebytek jediným předmětem tohoto návrhu opravného rozpočtu, který musí být předložen do patnácti dnů po předložení předběžné účetní závěrky na konci března 2021.

1. Plnění rozpočtu na rok 2020 vykazuje přebytek ve výši 1 768 617 610 EUR, který je tudíž do rozpočtu na rok 2021 započten jako příjem.

(v EUR)

Výsledky plnění rozpočtu za rok 2020	
Přebytek na straně příjmů	1 647 317 114
Přebytek na straně výdajů	121 300 497
Celkový přebytek	1 768 617 610

2. Zahrnutím tohoto přebytku do rozpočtu se o odpovídající částku sníží celkový příspěvek členských států k financování rozpočtu pro rok 2021. Na příspěvky členských států bude mít rovněž vliv přehodnocený odhad vlastních zdrojů, který bude k dispozici po zasedání Poradního výboru pro vlastní zdroje, jež proběhne později v roce 2021. Tento odhad bude zahrnut do následného návrhu opravného rozpočtu v souladu s čl. 44 odst. 1 písm. b) finančního nařízení.

3. V níže uvedené tabulce jsou uvedeny výsledky plnění rozpočtu za rok 2020 na straně příjmů:

(v EUR)

Výsledky plnění rozpočtu za rok 2020	Rozpočet 2020 (včetně OR 1–9)	Plnění	Odchylka
Mezisosčet příjmů	164 108 041 747	165 755 358 861	1 647 317 114
— Hlava 1 – Vlastní zdroje	159 831 817 731	160 141 480 962	309 663 231
<i>Dávky a ostatní poplatky v odvětví cukru</i>	0	858	858
<i>Cla</i>	18 507 300 000	19 866 544 097	1 359 244 097
<i>Vlastní zdroje z DPH</i>	17 344 303 050	17 191 081 738	–153 221 312
<i>Vlastní zdroje z HND</i>	123 980 214 681	122 944 280 683	–1 035 933 998
<i>Oprava rozpočtových nevyvážeností vůči Spojenému království</i>	0	147 188 637	147 188 637
<i>Hrubé snížení ročních příspěvků vycházejících z HND poskytnuté ve prospěch některých členských států</i>	0	–7 615 050	–7 615 050
— Hlava 3 – Přebytky, salda a opravy	2 101 773 955	3 166 819 181	1 065 045 226
— Hlava 4 – Osoby pracující v orgánech	1 651 322 700	1 615 079 910	–36 242 790
— Hlava 5 – Správní činnost orgánů	15 050 000	23 804 343	8 754 343
— Hlava 6 – Náhrady v rámci dohod a programů Unie	130 000 000	173 311 140	43 311 140
— Hlava 7 – Úroky z prodlení a pokuty	361 000 000	628 994 739	267 994 739
— Hlava 8 – Výpůjční a úvěrové operace	2 076 361	0	–2 076 361
— Hlava 9 – Různé	15 001 000	5 868 587	–9 132 413

4. Kombinované čisté změny v hlavě 1 (*Vlastní zdroje*) a v hlavě 3 (*Přebytky, salda a opravy*) činí 1 375 milionů EUR. Dodatečná částka zahrnutá do rozpočtu pro účely kurzových rozdílů (v hlavě 3) pokrývá víceméně schodek ve vlastních zdrojích z DPH a HND v rámci hlavy 1. Přebytek je proto zejména výsledkem výběru cel, který byl vyšší, než se očekávalo.
5. Změny v hlavě 7 (*Úroky z prodlení a pokuty*) činí 268 milionů EUR, které zahrnují pokuty v oblasti hospodářské soutěže a úroky z prodlení, další sankční platby a úroky spojené s pokutami a penále.

⁵ Úř. věst. L 193, 30.7.2018, s. 1.

6. V níže uvedené tabulce jsou uvedeny výsledky plnění rozpočtu za rok 2020 na straně výdajů za všechny orgány:

(v EUR)

Výsledky plnění rozpočtu za rok 2020	Rozpočet 2020 (včetně OR 1–9)	Plnění	Odchylka
Mezisoučet výdajů	164 108 041 747	163 986 741 250	–121 300 497
Položky plnění schválené v rozpočtu	164 108 041 747	163 886 682 092	–221 359 655
— Evropská komise	159 882 839 662	159 781 861 767	–100 977 895
<i>Podokruh 1a – Konkurenceschopnost pro růst a zaměstnanost</i>	21 753 198 170	21 733 892 007	–19 306 164
<i>Podokruh 1b – Hospodářská, sociální a územní soudržnost</i>	55 525 172 813	55 523 775 848	–1 396 964
<i>Okruh 2 – Udržitelný růst: Přírodní zdroje</i>	58 771 501 095	58 762 251 051	–9 250 044
<i>Okruh 3 – Bezpečnost a občanství</i>	6 292 509 342	6 287 474 663	–5 034 679
<i>Okruh 4 – Globální Evropa</i>	10 386 029 342	10 381 984 160	–4 045 183
<i>Okruh 5 – Správa</i>	6 048 265 458	5 986 565 846	–61 699 612
<i>Jiné zvláštní nástroje</i>	1 106 163 442	1 105 918 193	–245 249
— Ostatní orgány	4 225 202 085	4 104 820 324	–120 381 761
<i>Evropský parlament</i>	2 038 745 000	2 021 452 993	–17 292 007
<i>Rada a Evropská rada</i>	590 633 000	550 168 962	–40 464 038
<i>Soudní dvůr Evropské unie</i>	436 637 500	432 086 272	–4 551 228
<i>Evropský účetní dvůr</i>	152 237 000	145 698 138	–6 538 862
<i>Evropský hospodářský a sociální výbor</i>	142 539 393	130 862 193	–11 677 200
<i>Výbor regionů</i>	101 508 480	94 131 888	–7 376 592
<i>Evropský veřejný ochránce práv</i>	12 348 231	11 719 664	–628 567
<i>Evropský inspektor ochrany údajů</i>	19 476 998	14 211 719	–5 265 279
<i>Evropský úřad pro vnější činnost</i>	731 076 483	704 488 497	–26 587 986
Zrušení prostředků přenesených z předchozích let	0	–107 353 808	–107 353 808
— Evropská komise	0	–55 438 590	–55 438 590
<i>Zrušení nevyužitých prostředků přenesených z předchozích let (automaticky)</i>	0	–49 454 817	–49 454 817
<i>Zrušení nevyužitých prostředků přenesených z předchozích let (na základě rozhodnutí)</i>	0	–5 983 773	–5 983 773
— Ostatní orgány	0	–51 915 219	–51 915 219
<i>Evropský parlament</i>	0	–27 285 399	–27 285 399
<i>Rada a Evropská rada</i>	0	–7 167 827	–7 167 827
<i>Soudní dvůr Evropské unie</i>	0	–3 736 777	–3 736 777
<i>Evropský účetní dvůr</i>	0	–505 461	–505 461
<i>Evropský hospodářský a sociální výbor</i>	0	–932 521	–932 521
<i>Výbor regionů</i>	0	–909 075	–909 075
<i>Evropský veřejný ochránce práv</i>	0	–84 603	–84 603
<i>Evropský inspektor ochrany údajů</i>	0	–212 892	–212 892
<i>Evropský úřad pro vnější činnost</i>	0	–11 080 664	–11 080 664
Kolísání směnných kurzů u výdajů	0	207 412 967	207 412 967

7. Komise použila 99,9 % schválených prostředků na platby. Nevyužila částku 101 milionů EUR, z čehož 62 milionů EUR pocházelo z okruhu 5 (Správa). Důvodem nevyužití byly mimořádné okolnosti související s pandemií COVID-19, jež měly přímý dopad na počet služebních cest, schůzí, stáží a na nábor pracovníků.
8. Ostatní orgány nevyužily prostředky ve výši 120 milionů EUR, což je o něco více než v roce 2019 (82 milionů EUR).